



# Buchdorfer Mitteilungen

Mitteilungsblatt der Gemeinde Buchdorf



Gemeinde Buchdorf  
Hauptstraße 94  
86675 Buchdorf  
Telefon: (0 90 99) 12 61  
Telefax: (0 90 99) 14 31  
e-Mail: [info@gemeinde-buchdorf.de](mailto:info@gemeinde-buchdorf.de)  
Internet: [www.buchdorf.net](http://www.buchdorf.net)



Amtsstunden  
Montag: 16.00 bis 20.00 Uhr  
Mittwoch: 8.00 bis 12.00 Uhr  
Freitag: 8.00 bis 12.00 Uhr

45. Jahrgang

Mittwoch, 11.09.2019

Nummer 33 / KW 37

## Gemeindliche Mitteilungen

### Bürgerversammlungen 2019

Die diesjährigen Bürgerversammlungen finden statt am:

**Mittwoch, 11. September 2019** in **Baierfeld**,  
Feuerwehrhaus, Beginn: 19:30 Uhr

**Mittwoch, 18. September 2018** in **Buchdorf**,  
Pfarr- und Jugendheim, Beginn: 19:30 Uhr

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.

Georg Vellinger  
Erster Bürgermeister

### Verkehrssicherungspflicht: Hecken, Sträucher und Bäume an öffentlichen Straßen

Die Polizei hat darauf hingewiesen, dass auf Privatgrundstücken in der Nähe von öffentlichen Straßen und Wegen stehende Hecken, Sträucher und Bäume oftmals sichtbehindernd und deshalb verschiedentlich auch Ursache für Unfälle im Straßenverkehr sind. (z.B. wenn die Sicht auf Verkehrszeichen oder Verkehrseinrichtungen durch überhängende Zweige verdeckt oder an den Straßenkreuzungen und –einmündungen kein Sichtdreieck in die andere Straße mehr gegeben ist).

Nach geltendem Recht dürfen Anpflanzungen aller Art und Zäune sowie Stapel, Haufen, oder Ähnliches, mit dem Grundstück nicht fest verbundene Gegenstände nicht angelegt werden, soweit sie in den Lichtraum der Straße hineinragen oder die Sicherheit und Leichtigkeit des Verkehrs durch Sichtbehinderung beeinträchtigen können. Soweit solche Anlagen bereits vorhanden sind, sind diese selbst bzw. die von ihnen ausgehenden Verkehrsbeeinträchtigungen wieder zu beseitigen.

Gefahrenquellen der genannten Art und auch Behinderung von Fußgängern auf Gehwegen können vermieden werden, wenn Hecken, Sträucher und Bäume regelmäßig zurückgeschnitten werden.

An die Eigentümer, Mieter und Pächter von Grundstücken ergeht daher die Bitte, sich jetzt und in der kommenden Zeit dieser Arbeit anzunehmen.

Für ein Zurückschneiden der Gewächse sind in der Regel die Monate November bis einschließlich Februar am besten geeignet, ohne dass die Pflanzen hierbei Schaden erleiden. Insbesondere Hecken werden jedoch auch im Sommer geschnitten.

### Und beachten Sie bitte:

Die lichte Höhe, innerhalb derer der Verkehrsraum von allen Hindernissen freizuhalten ist, beträgt für Fahrbahnen 4,50 m, für Geh- und Radwege 2,50 m. Die gesam-

te Straßenbreite bis zur Gehweghinterkante ist freizuhalten.

### Erdaushubdeponie Buchdorf

Seit April 2019 gilt für die Anlieferung in die gemeindliche Deponie folgende Regelung: Es ist erforderlich, die geplante Anlieferung **mindestens zwei Tage zuvor** unter E-Mail: [deponie@gemeinde-buchdorf.de](mailto:deponie@gemeinde-buchdorf.de) oder **Tel: 0162 9107663** bei Herrn Dentler anzumelden.

Erfolgt die Anmeldung nicht rechtzeitig ist eine Anlieferung nicht möglich!

### Recyclinghof / Grüngutannahme

Der Recyclinghof ist ab März bis November 2019 jeweils am Samstag von 09.00 – 12.00 Uhr geöffnet.

### Leerung Papiertonnen

Buchdorf und Baierfeld: Dienstag, 17.09.2019

### Mit der Hochschule Augsburg in Nördlingen studieren – zusammen mit einem regionalen Unternehmen:

#### „Digital und Regional“: Dual in Teilzeit in Nördlingen studieren

In der Heimat studieren und nebenbei Geld verdienen – das geht! Die Hochschule Augsburg bietet innerhalb ihres neuen Studienmodells „Digital und Regional“ den dualen **Teilzeitstudiengang „Systems Engineering“** am Hochschulzentrum Donau-Ries in Nördlingen an. Jährlich zum Wintersemester können dort technikbegeisterte Studieninteressenten zusammen mit einem regionalen Unternehmen praktisch vor der Haustüre studieren.

Der Bachelorstudiengang ist dabei so konzipiert, dass die Teilnehmer an drei Tagen pro Woche in ihrer Firma beschäftigt sind und an den restlichen zwei Werktagen in Nördlingen am Hochschulzentrum studieren – **entweder dual oder neben dem Beruf – unter bestimmten Voraussetzungen auch ohne Abitur**. Angesprochen sind hierbei auch beruflich Qualifizierte im Idealfall mit einer Weiterbildung zum Techniker oder Meister. Unterstützt durch modernes E-Learning sowie projektbasiertem Lernen werden die Studierenden bei diesem Bachelorstudium befähigt, fachspezifische Prozesse der Digitalisierung und Industrie 4.0 in einer komplexen internationalen Arbeitswelt eigenverantwortlich zu steuern, sowie fachliche Aufgaben- und Problemstellungen im Themengebiet **vernetzte technische Systeme**, insbesondere in den Bereichen der Mechatronik und Informatik, zu bearbeiten und zu lösen. Bewerbungsfrist: 2. Mai – 15. Juli 2020

### Nächster Infoabend (ohne Voranmeldung):

**Donnerstag, 24.10.2019 um 17:30 Uhr am Hochschulzentrum Donau-Ries** (im TCW, Emil-Eigner-Str. 1, 86720 Nördlingen) mit Besichtigung der Seminarräume, Labore und der Robotikhalle

Mehr unter [www.digital-und-regional.de](http://www.digital-und-regional.de)

Fragen per Email an [doris.rieder@hs-augsburg.de](mailto:doris.rieder@hs-augsburg.de) oder Tel. 09081 8055-230

## Kirchliche Mitteilungen

### Gottesdienstordnung

#### der Pfarrei St. Ulrich Buchdorf

##### Samstag, 14.09.2019 - Kreuzerhöhung

9.00 Uhr Kirchenputz

19.00 Uhr **Vorabendmesse in Buchdorf**

Hl. M für die Armen Seelen n.M.

##### Sonntag, 15.09.2019 - 24. SONNTAG IM JAHRESKR

10.00 Uhr **Pfarrgottesdienst** mit den Wallfahrern aus Monheim

Hl. M für die ganze Pfarrgemeinde  
mG für + Elisabeth Senz (JM), Eltern Karl und Bigler, + Karl Mecklinger (JM), + Arthur Hackenberg und Angeh.

##### Donnerstag, 19.09.2019 - Do d 24. Wo i Jahreskr

18.30 Uhr Rosenkranzandacht und Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Gottesdienst

Hl. M für + Zofie Bujak, mG für + Stefan und Magdalena Kramczyski (JM)

##### Sonntag, 22.09.2019 - 25. SONNTAG IM JAHRESKR

10.00 Uhr **Pfarrgottesdienst im Zelt am Kindergarten** mit Segnung des Hortgebäudes

Hl. M für die ganze Pfarrgemeinde  
mG für + Ottilie und Josef Reiner und Tochter Klothilde Bley

### Gottesdienstordnung

#### der Pfarrei St. Josef Baierfeld

##### Sonntag, 15.09.2019 - 24. SONNTAG IM JAHRESKR

8.45 Uhr **Gottesdienst**

Hl. M für + Anni Burlefinger  
mG für + Maria Kugler und Angeh.

##### Dienstag, 17.09.2019 - Di d 24. Wo i Jahreskr

18.30 Uhr Rosenkranzandacht und Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Gottesdienst

Hl. M für + Eltern Koch und Edmund

##### Mittwoch, 18.09.2019 - Mi d 24. Wo i Jahreskr

19.00 Uhr Gottesdienst in **Hochfeld**

Hl. M zu den Hl. Schutzengeln zum Dank n.M., mG für + Eltern Heffele und Leinfelder und Tochter Maria

##### Sonntag, 22.09.2019 - 25. SONNTAG IM JAHRESKR

8.45 Uhr **Gottesdienst**

Hl. M für + Paula Lindemeir u. Angeh. (JM)

### Seniorenflug

Der Seniorenflug der Pfarreien Baierfeld und Buchdorf findet am **Sonntag, 29. September** statt. In Schwabach wird das Goldschlägermuseum besucht und bei einem kurzen Rundgang lernen Sie die Stadt kennen. Abfahrt ist um 12.00 Uhr in Baierfeld und um 12.05 Uhr in Buchdorf am Feuerwehrhaus.

Bitte melden Sie sich bis 22.9. bei Frau Resi Strasser (Tel. 09099 1432) an.

### Öffnungszeiten Pfarrbüro

Mittwoch 16.00 bis 18.00 Uhr

Freitag 8.30 bis 12.00 Uhr

### Einladung zur Einweihungsfeier des neuen Hortgebäudes

Liebe Mitbürger aus Buchdorf, Baierfeld u. Bergstetten! Unser Kath. Kinderhaus St. Ulrich feiert am Sonntag, den **22. September 2019** die Einweihung des neuen Hortgebäudes und die Eröffnung einer zusätzlichen Regelgruppe. Der Festgottesdienst findet um 10.00 Uhr im Festzelt vor dem Kinderhaus statt.

Anschließend möchten wir mit ihnen und ihren Kindern gemeinsam feiern. Wir haben ein buntes Programm für die Kinder vorbereitet und für das leibliche Wohl ist gesorgt. Unsere Einrichtung lädt sie nach der Einweihung der neuen Räume zu einen "Tag der offenen Tür" ein. Der Elternbeirat bietet Kaffee, Kuchen und Eis an.

#### Ablauf:

10.00 Uhr Einzug der Fahnenabordnungen  
Festgottesdienst im Festzelt  
(Gestaltung durch die Hortkinder und der Musikkapelle.)  
Grußworte

11.00 Uhr Einweihung der neuen Räume

12.00 Uhr Mittagessen

(Bewirtung durch den Partyservice Tanja Leinfelder und Getränke Gödel.)

Kaffee, Kuchen und Eis

(Bewirtung durch den Elternbeirat.)

Musikalische Gestaltung d. die Musikkapelle.

ab 13.30Uhr Besichtigung des Kinderhauses

Spiele und Aktionen für die Kinder in den Gruppenräumen.

15.00 Uhr Zaubershow im Hortgebäude

(Eintritt frei - gesponsert vom Elternbeirat)

15.30 Uhr Besichtigung des Kinderhauses

Spiele und Aktionen für die Kinder in den Gruppenräumen.

ca 17.00Uhr Ausklang des Festes

Wir freuen uns auf ihr Kommen!

Iris Czesch mit Team und die Kinderhauskinder Der Träger Pfarrer Wieslaw Bujak Der Bürgermeister Georg Vellinger Der Elternbeirat

### Mutter-Kind-Gruppe Buchdorf

#### Einladung

Hallo .....!

Die Mutter-Kind-Gruppe will Dich recht herzlich einladen. Wir treffen uns jeden Dienstag von 9:30 Uhr bis 11:00 Uhr im Pfarrheim in Buchdorf. Nach der Sommerpause beginnen wir wieder am Dienstag, 24. September 2019.

Komm doch einfach einmal zu einer Schnupperstunde vorbei. In der Krabbelgruppe treffen sich kleine Kinder, die noch nicht in den Kindergarten bzw. die Kinderkrippe gehen. Auch ältere Geschwister können mitgebracht werden.

Zu Beginn singen wir gemeinsam ein paar Lieder und machen Tanz- und Fingerspiele. Zu besonderen Anlässen (wie Martinsumzug oder Ostern) werden wir eine Kleinigkeit basteln. Anschließend könnt Ihr euch mit den Spielsachen der Krabbelgruppe vergnügen, während die

Mamis ihre Erfahrungen austauschen oder sich einfach nur unterhalten.

Bitte eine kleine Brotzeit, Getränk und Hausschuhe oder dicke Socken für Mama und Kind mitbringen! Auf Dein Kommen freut sich die Mutter-Kind-Gruppe Buchdorf. Carina Raila, Stefanie Fischer und Claudia Hofmann  
Tel. 09099 /5505735

### Gruppenstunden der KLJB Buchdorf

Wir möchten alle Kinder und Jugendlichen ab der 4. Klasse herzlich zu unseren wöchentlichen Gruppenstunden einladen. Sie finden jeden Mittwoch von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr statt. Wir freuen uns auf euer Kommen.

#### Voraussichtliches Programm

- 11.09. Tanzen
- 18.09. Pizzasammeln machen
- 25.09. Kegeln (Treffpunkt 17:45 Uhr)
- 02.10. KEINE GRUPPENSTUNDE
- 02.10. Oktoberfestparty
- 09.10. Filmabend
- 16.10. Seniorennachmittagsvorbereitungen
- 23.10. Seniorennachmittagsvorbereitungen
- 06.11. Jugendgottesdienst vorbereiten
- 10.11. Jugendgottesdienst
- 13.11. Baden gehen (Treffpunkt 17:45 Uhr)
- 20.11. Spieleabend
- 27.11. Dekoration basteln
- 01.12. Seniorennachmittag

### Einladung zum Tanzabend der KLJB BUCHDORF

Dieses Jahr feiert die KLJB Buchdorf ihr **30-jähriges Jubiläum**. Dazu möchten wir alle recht herzlich zu unserem Tanzabend am 14.09.2019 um 20:00 Uhr ins Jugendheim einladen. Alle Tanzmuffel heißen wir an der Bar herzlich willkommen. Wir freuen uns auf viele neue und bekannte Gesichter.  
Eure KLJB Buchdorf

### Gottesdienst- Anzeiger der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Donauwörth 13. Sonntag nach Trinitatis, 15. September 2019

#### Christuskirche Donauwörth

09.30 Uhr Gottesdienst (Prädikantin Meike Stelzle)

#### Gemeindehaus Christuskirche

11.00 Uhr Mensch-sing-mit-Gottesdienst (Präd. Stelzle)

#### Dienstag, 17. September 2019

#### Donau-Ries-Klinik

18.15 Uhr Gottesdienst (Dekan Heidecker)

#### Freitag, 20. September 2019

#### BRK-Zentrum

10.30 Uhr Gottesdienst (Prädikantin Meike Stelzle)

## Vereinsmitteilungen

### Adler-Schützen Buchdorf/Baierfeld e.V. Saisonabschlußfeier

Die Bogenschützen aus dem Ries-Gau Nördlingen feiern an Freitag, den 13.09.2019 in unserem Schützenheim ihre Saisonabschlußfeier. Bei den Bogenschützen ist es Tradition, bei dem Verein, aus dem der Rundenwettkampfleiter kommt auch die Abschlussfeier abzuhalten - deshalb in Buchdorf. An diesem Freitag entfällt der allgemeine Trainingsabend, wir bitten deshalb um Verständnis.

Die Vorstandschaft

## TENNISCLUB BUCHDORF

### Rückblick 40-jähriges Vereinsjubiläum

Am Samstag, den 03. August 2019 feierte der TCB sein 40-jähriges Vereinsjubiläum und ließ dabei auch die neu gestaltete Außenanlage und den neu gebauten vierten Tennisplatz segnen.

Zum Gelingen dieses schönen Festtages haben viele beigetragen, bei denen wir uns ganz herzlich bedanken wollen!

Anfangen bei Herrn Pfarrer Bujak und Mitzelebrant Pfarrer Brian Gelant für den schön gestalteten Festgottesdienst, der durch die zahlreichen Vereinsabordnungen einen festlichen Rahmen bekommen hat. Besonderer Dank gilt allen Helfern im Vorfeld und am Festtag selbst und natürlich auch den zahlreichen Besuchern, die den Weg zur Tennisanlage und in unser Festzelt gefunden haben. Danke auch den fleißigen Kuchenbäckerinnen, die mit ihren Kuchen Spenden für eine riesige Auswahl am Kuchenbuffet gesorgt haben. Die musikalische Gestaltung durch den Musikverein Frohsinn tagsüber und abends durch die Band Mixed Pickles hat für super Stimmung bis in die frühen Morgenstunden gesorgt. **Vielen Dank!**

Die am Nachmittag stattgefundenen Finalspiele um die Vereinsmeistertitel im Damen- und Herren-Doppel sowie im Mixed werden den teilnehmenden Spielerinnen und Spielern bestimmt noch lange in Erinnerung bleiben angesichts der riesigen Zuschauerkulisse. **Vereinsmeister** wurden **Ines Mecklinger und Simone Otto, Alexander Herholz und Gerrit Wessel sowie Heike Schiele und Thomas Gebhard**. Sie setzten sich jeweils klar in zwei Sätzen gegen Julia Förster und Susanne Schlosser, Roland Gerstmeier und Thomas Gebhard sowie Birgit Liebhäuser und Martin Schiele durch.

### Ehegatten-Mixed am 01.09.2019

Am diesjährigen Ehegatten-Mixed nahmen 11 Paare teil. In die Finalrunde schafften es Helene und Max Mecklinger, Ramona und Peter Zgudziak und Titelverteidiger Susanne und Tobias Mittl. **Vereinsmeister** im Ehegatten-Mixed wurden nun bereits zum zweiten Mal **Susanne und Tobias Mittl**.

### Jugendmeisterschaft am 07.09.2019

Letzten Samstag fand die diesjährige Jugendmeisterschaft auf der Tennisanlage statt, an der 24 Kinder und Jugendliche teilnahmen. Organisiert wurde das Turnier vom Jugendteam des TCB, Jugendsportwart Armin Mecklinger und Karin Kraus, die sich auch das ganze Jahr über mit großem Engagement bei der Jugendarbeit im Tennisclub einbringen.

Gespielt wurde in drei Altersklassen: U14 (Mädchen und Buben), Junioren und Juniorinnen. **Jugendmeister 2019 wurden Dominic Mecklinger (U14), Felix Mecklinger (Junioren) und Emely Ferber (Juniorinnen)**.

Bei den U14-Spielern standen sich im Finale Titelverteidiger Dominic Mecklinger und Hannes Schlipf gegenüber. Bei den Junioren spielten Felix Mecklinger und Jakob Pfister um den Titel. Bei den Juniorinnen spielte wegen des kleineren Starterfeldes jede gegen jede. Dabei erspielte sich Emely Ferber die meisten Punkte vor Selina Kraus.

Die Jüngsten spielten unter sich auf das Kleinfeld, jedoch nur zum Spaß und ohne einen Sieger zu ermitteln.

Danach wurde noch gemeinsam gegrillt und die neuen Jugendmeister geehrt.

## FSV Buchdorf

### 1. Mannschaft Punktspiel Kreisklasse:

(SG) FSV Buchdorf/Daiting - SpVgg Deiningen 0:3

#### Reserve:

(SG) FSV Buchdorf/Daiting - SpVgg Deiningen 1:0

Tor: Maximilian Kellner

### Nächstes Spiel: Sonntag, 15.09.2019

Reserve 13:15 Uhr, 1. Mannschaft 15:00 Uhr

TSV Monheim - (SG) FSV Buchdorf/Daiting

### A1-Jugend Freundschaftsspiel:

FSV Buchd./Kaish. 1 – (SG) SpVgg Riedlingen 5:1

Tore: je 1x Simon Lux, Simon Maaß, Daniel Straub,

Timo Zausinger, Linus Zenzinger

### Nächstes Spiel: Samstag, 14.09.2019 um 14:00 Uhr

in Daiting – Punktspiel Kreisklasse Donau

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim 1 – SpVgg Ederheim

### A2 Jugend Gruppe:

#### Nächstes Spiel:

Samstag, 14.09.2019 um 15:00 Uhr

(SG) Alerheim - (SG) FSV Buchdorf/Kaisheim2

### B-Jugend:

spielfrei

### C-Jugend Kreisklasse:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 17:30 Uhr

(SG) FSV Buchdorf – SpVgg Riedlingen

### D1-Jugend Kreisklasse:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 16:45 Uhr in Daiting

(SG) FSV Buchdorf – FC Mertingen

### D2-Jugend Gruppe:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 um 18:00 Uhr

TSV Wemding 2 - (SG) FSV Buchdorf 2

### E1-Jugend

#### Vorbereitungsspiel:

Mittwoch, 11.09.19

SG Buchdorf/Kaisheim – SV Megesheim

Spielbeginn: 18:00 Uhr in Buchdorf

#### Rundenbeginn:

Freitag, 13.09.19

TSV Möttingen – SG Buchdorf/Kaisheim

Spielbeginn: 17:00 Uhr

### E2-Jugend: Gruppe Donau-Ries 3

#### Nächstes Spiel:

Samstag, 14.09.2019, 14:00 Uhr in Kaisheim

(SG) Buchdorf/Kaisheim 2 - SV Wörnitzstein-Berg 2

### F1-Jugend:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 17:00 Uhr

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim 1 - TSV Monheim

### F2-Jugend:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 17:00 Uhr in Kaisheim

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim 2 - FC Mertingen 2

### F3-Jugend:

#### Nächstes Spiel:

Freitag, 13.09.2019 16:00 Uhr

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim 3 – (SG) TSV Harburg

## Ärztlicher / Zahnärztlicher Dienst

### Standorte für frei zugängliche Defibrillatoren im Gemeindegebiet

#### Buchdorf, Am Raiffeisenplatz 1:

Raiffeisenbank im Raum des Geldautomaten

#### Buchdorf, Am Sportplatz 2:

FSV-Vereinsheim Tribüne Eingang

#### Baierfeld, Pfarrer-Hoffmann-Str. 6

Feuerwehrhaus neben Eingang Fahrzeughalle

### Zahnarztpraxis Buchdorf

Dr. Stephanie Hippele, Albert-Proeller-Str. 13

86675 Buchdorf

Montag: 7.30 - 12.00 Uhr 14.00 - 17.30 Uhr

Dienstag: 7.30 - 18.30 Uhr

Mittwoch: 7.30 - 19.00 Uhr

Donnerstag: 7.30 - 18.30 Uhr

Freitag: 7.30 - 13.00 Uhr

Tel. (09099) 55 04 900 Fax (09099) 55 04 910

[www.zahnarztpraxis-buchdorf.de](http://www.zahnarztpraxis-buchdorf.de)

[hallo@zahnarztpraxis-buchdorf.de](mailto:hallo@zahnarztpraxis-buchdorf.de)

### Praxis für Schmerzphysiotherapie

#### Heilpraktikerin (Physiotherapie)

Gunda Schmitz, Am Erlach 16, 86675 Buchdorf

Termine nach Vereinbarung

Tel: 09099 92 00 930 Fax: 09099 92 00 932

[schmerzphysiotherapie@sgck.net](mailto:schmerzphysiotherapie@sgck.net)